

¡Descuentos Instantáneos!

Programa de Descuento en Punto de Venta para Equipo de Servicio de Alimentos

¡Ayuda a Ahorrar Dinero, Energía y Agua!

Cientes de SoCalGas® que compran e instalan equipo de servicio de alimentos de alta eficiencia y de gas natural, y que califica bajo el programa, podrán recibir descuentos en el punto de venta a través del programa “¡Descuentos Instantáneos!” Para más información, contacta o visita un comerciante participante. Consulta la lista en la página siguiente.

Equipo de Servicio de Alimentos que Califica

Hay varios tipos de equipo de servicio de alimentos de gas natural que califican para recibir descuento de hasta \$2,400 por horno. Para ver una lista completa de equipo que califica, descarga la lista “SoCalGas Qualifying Products List” en: www.caenergywise.com/rebates.

Equipo que califica	Descuento	Ahorro estimado ¹	Estimado porcentaje de ahorro ²
Freidora	\$749 por tanque	\$5,460	33%
Horno de convección	\$500 por cavidad	\$2,490	24%
Horno combinación	\$1,100 - \$2,400* por horno	\$11,590	52%
Horno de estante	\$2,000 por cavidad	\$20,960	39%
Vaporera	\$1,800 por cavidad	\$25,850	66%
Plancha	\$100 por pie	\$1,250	30%
Horno de cinta	\$750 por horno	\$8,800	25%
Lavadora de platos	\$250 por unidad	\$2,560	43%
Parrilla de cinta	\$1,260-\$1,900** por unidad	\$20,710	43%
Válvula de spray pre-enjuague	\$20 por unidad	\$130	16%
Asador radiante	\$650 por unidad	\$6,320	19%



Gana Ahorros de por Vida con Alta Eficiencia

Los aparatos especializados de cocina representan alrededor del 35% del gasto de energía de un restaurant promedio. El uso de equipo eficiente puede reducir tu consumo de energía hasta un 75%. Equipo de alta eficiencia utiliza menos gas natural y agua, así pagas menos en tus facturas de suministro de energía y agua.

*Descuento varía según número de cacerolas.

**Descuento varía según tamaño de unidad.

¹Porcentaje de ahorro y de vida fueron estimados sobre valores recientes CA IOU, precios de gas natural establecidos para California por 2020 EIA (\$0.83 por termia), y ahorros anuales como una fracción del uso anual de un caso base. Ahorros actuales pueden variar.

²Consumo de energía para cocinas comerciales basado en un estudio de Energy Star: https://www.energystar.gov/ia/business/small_business/restaurants_guide.pdf. Ahorros actuales pueden variar.

³Ahorro de consumo de energía basado en comparación del consumo anual de gas para unidades de alto rendimiento y unidades de rendimiento estándar de tamaño y capacidad equivalente. Ahorro verdadero puede variar. Cálculos hechos en fecha 7/1/2020.

iDescuentos Instantáneos! Programa de Descuento en Punto de Venta para Equipo de Servicio de Alimentos

Recibe un descuento directamente en el punto de venta cuando compras equipo de servicio de alimentos de gas natural que califica bajo el programa de un comerciante participante (ver abajo). Comerciantes adicionales pueden estar inscritos en el programa y pueden asistir con tus descuentos instantáneos.

Comerciantes Participantes					
KERN COUNTY			ORANGE COUNTY		
J & E Restaurant Supply	Bakersfield	(661) 631-1584	Action Sales	Irvine	(949) 263-8888
LOS ANGELES COUNTY			Avanti Restaurant Solutions	Costa Mesa	(714) 557-2999
Action Sales	Industry	(626) 810-2277	Café Concepts	Rancho Santa Margarita	(949) 273-8360
Action Sales	Monterey Park	(626) 308-1988	Chefs' Toys	Anaheim	(714) 683-2650
Allied Bakery Equipment	Santa Fe Springs	(562) 945-6506	Chefs' Toys	Fountain Valley	(714) 435-9222
American Chef Supply	Glendale	(818) 242-5252	Ikonik Supply	Costa Mesa	(714) 755-5481
Charlie's Fixtures	Los Angeles	(323) 731-9023	KMC	Anaheim	(714) 666-8166
Chefs' Toys	Los Angeles	(310) 447-7107	Myers Foodservice Equipment & Design	Costa Mesa	(714) 545-4501
Chefs' Toys	Torrance	(310) 400-3550	Restaurant Depot	Anaheim	(714) 666-9205
Chefs' Toys	Commerce	(323) 454-7604	Restaurant Depot	Huntington Beach	(714) 375-0001
Chefs' Toys	Van Nuys	(818) 782-4460	Premier Culinary Solutions	Anaheim	(951) 377-3498
Chello's Restaurant Supply	Bellflower	(562) 860-7072	Viele and Sons	Orange	(714) 447-3663
Food Makers Bakery Equipment	Irwindale	(626) 358-1343	Viele and Sons	Fullerton	(714) 447-3663
New Asia FSE	El Monte	(888) 307-0788	RIVERSIDE COUNTY		
Restaurant World	Los Angeles	(323) 733-8353	Chefs' Toys	Corona	(951) 739-9222
Restaurant Depot	Los Angeles	(323) 964-1220	SAN BERNARDINO COUNTY		
Restaurant Depot	Long Beach	(562) 634-6771	Best Buy Restaurant Equipment & Supplies	Thousand Palms	(760) 343-0555
Restaurant Depot	Pasadena	(626) 744-0204	H&B Restaurant Equipment & Supplies	Ontario	(909) 650-0888
Restaurant Depot	Torrance	(310) 516-7400	Arrow Restaurant Equipment	Montclair	(909) 621-7428
Restaurant Depot	Van Nuys	(818) 376-7676	Good Price Restaurant Supplies	Colton	(909) 783-1888
Restaurant Depot	Vernon	(323) 583-0800	Restaurant Depot	Colton	(909) 514-1770
Restaurant Depot	Walnut	(909) 595-6506	SAN DIEGO COUNTY		
Restaurant Depot	Los Angeles	(213) 516-0301	Chefs' Toys	San Diego	(619) 239-2433
Shambra Restaurant Consulting	Los Angeles	(310) 204-1201	Chefs' Toys	San Diego	(760) 405-8242
Taiko Enterprise Corporation	Gardena	(310) 204-1201	Restaurant Depot	San Diego	(619) 233-0200
Toro Kitchen	Canoga Park	(818) 883-8676	Restaurant Depot	San Diego (Miramar)	(858) 564-0466
Trust 1 Sales	Los Angeles	(323) 732-3300	Restaurant Depot	San Marcos	(760) 761-0255
ONLINE			SONOMA COUNTY		
Ckitchen/E. Friedman Associates Inc.	Brooklyn, NY	(347) 394-7587	Castino Restaurant Supply	Rohnert Park	(707) 585-7530 ext. 1249
Great Lakes West	Mattawan, MI	(313) 359-2042	VENTURA COUNTY		
Restaurant Equipment World	Orlando, FL	(407) 679-9004	Stevensons Restaurant Supply	Ventura	(805) 650-6190
SANTA BARBARA COUNTY					
Kamran and Company	Santa Barbara	(805) 963-3016 ext. 108			

*Lista de vendedores actualizada el 13/4/2020. Lista más reciente disponible en www.posinstantrebates.com.

Para más información sobre iDescuentos Instantáneos! Programa de Descuento en Punto de Venta Para Equipo de Servicio de Alimentos, favor de mandar un correo electrónico a InstantRebates@energy-solution.com o llamar al (714) 787-1098.

Energy Solutions es el contratista autorizado de SoCalGas responsable de administrar este programa hasta 31/03/2021.



iDescuentos Instantáneos! Programa de Descuento en Punto de Venta para Equipo de Servicio de Alimentos es financiado por los clientes de utilidades públicas de California y administrado por Southern California Gas Company (SoCalGas®) bajo los auspicios de California Utilities Commission, a través de un contrato otorgado a Energy Solutions. Fondos para el programa serán adjudicados en orden de solicitud hasta que los fondos sean agotados. Este programa podrá ser modificado o finiquitado sin previo aviso. SoCalGas no garantiza, de forma expresada o implícita incluyendo garantía de comerciabilidad o aptitud para servicios particulares de los bienes o servicios elegidos. Clientes de California que eligen participar en este programa no están obligados a comprar servicios adicionales. Ahorros actuales pueden variar de los ahorros estimados expresados aquí y dependerán de varios factores incluyendo ubicación geográfica, condiciones de clima, equipo instalado, índice de uso y demás.

© 2021 Energy Solutions. Las marcas usadas aquí son propiedad de sus dueños respectivos. Todos los derechos reservados. Algunos materiales fueron usados bajo licencia, con todos los derechos reservados por el dueño.